

2018-3711
2019-11-27

POUR OUVRIR :
Déchirer vers le centre depuis les deux encoches
Appuyer sur la glissière pour refermer

[OUTER LABEL - FRONT]

TOMCAT®
POINT D'APPÂT RECHARGEABLE POUR SOURIS

DOMESTIQUE

Point d'appât à l'épreuve des enfants et des chiens.
Utilisation à l'intérieur et à l'extérieur.

À L'ÉPREUVE DES MOISSISSURES ET DE L'HUMIDITÉ

NO. D'HOMOL. : 31500 L.P.A.

PRINCIPE ACTIF :
Diphacinone.....0,005 %

Contient du sorbate de potassium à raison de 1,00 % et du saccharin de sodium à raison de 0,01 % à titre d'agents de conservation.
Avertissement, contient les allergènes blé, soja et cacahuètes.

LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI

(consulter la face arrière pour des mises en garde supplémentaires)
NE PAS LAISSER LES ENFANTS OU LES ANIMAUX DOMESTIQUES TOUCHER AU POINT D'APPÂT

GARDER LES BLOCS D'APPÂTS ENTREPOSÉS HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

112 g	à	448 g
4 blocs d'appât de 28 g		16 blocs d'appât de 28 g

Scotts Canada Ltée
2000 Argentia Road
Plaza 2, Suite 300
Mississauga, Ontario
L5N 1V8

1-877-332-0755

Fabriqué et imprimé aux É.-U.

[OUTER LABEL - BOTTOM]

TOMCAT®
POINT D'APPÂT RECHARGEABLE POUR SOURIS

[OUTER LABEL - BACK]

TOMCAT®
POINT D'APPÂT RECHARGEABLE POUR SOURIS

Point d'appât à l'épreuve des enfants et des chiens.

PRÉCAUTIONS :

TENIR À L'ÉCART DES ENFANTS, DES ANIMAUX DOMESTIQUES ET DES ANIMAUX D'ÉLEVAGE. L'appât peut être dangereux ou fatal s'il est ingéré ou absorbé par la peau. Des gants en caoutchouc doivent être portés lors de la manipulation du produit, du ramassage et de l'élimination des points d'appât vides et de l'élimination des rongeurs morts. Éviter le contact avec les yeux, la peau et les vêtements. Se laver les mains avant de manger, de boire, de mâcher de la gomme, de consommer des produits de tabac ou d'utiliser les toilettes. Laver la peau minutieusement avec de l'eau et du savon après la manipulation. Laver les vêtements contaminés séparément des autres vêtements avec de l'eau savonneuse avant de les réutiliser. TENIR À L'ÉCART DES ALIMENTS POUR ANIMAUX ET DES PRODUITS ALIMENTAIRES.

PREMIERS SOINS :

En cas de contact avec les yeux, garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. En cas de contact avec la peau ou les vêtements, enlever les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. En cas d'ingestion, appeler immédiatement un centre antipoison ou à un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre antipoison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente. Pour tous les cas d'exposition humaine par ingestion, informer immédiatement un médecin ou un centre antipoison. Communiquer immédiatement avec un vétérinaire si l'on soupçonne l'empoisonnement d'un animal familier ou d'élevage. Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

INFORMATION TOXOLOGIQUE :

La vitamine K₁ par injection intramusculaire ou sous-cutanée ou par voie orale est conseillée comme traitement curatif de l'empoisonnement par anticoagulant. La gravité du cas, telle que mesurée par l'établissement du temps de prothrombine prolongé (P.T.), déterminera la thérapie appropriée. La surveillance du temps de prothrombine indiquera si des traitements répétés s'imposent.

RISQUES ENVIRONNEMENTAUX :

Ce produit est toxique pour les poissons et la faune. Tenir à l'écart de tout plan d'eau (lac, ruisseaux, étangs).

MODE D'EMPLOI :

Utiliser des appâts pour lutter contre les souris communes (*Mus musculus*) à l'intérieur et à l'extérieur à moins de 15 mètres des bâtiments.

LIMITES D'EMPLOI : L'appât DOIT être placé dans des points d'appât inviolables. Ce point d'appât peut être utilisé à l'intérieur comme à l'extérieur à moins de 15 mètres des bâtiments accessibles aux enfants, aux animaux domestiques et à des animaux non ciblés en respectant toutes les restrictions d'utilisation et autres exigences indiquées sur cette étiquette. NE PAS placer les appâts là où ils risqueraient de contaminer des aliments ou des surfaces venant en contact direct avec des aliments.

SÉLECTION DES ENDROITS À TRAITER : Déterminer les endroits que les souris fréquentent le plus souvent afin qu'elles trouvent et consomment l'appât. Il s'agit habituellement des endroits suivants : le long des murs, près des trous de rongeurs, dans les terriers et leurs environs, les coins et les endroits cachés, entre les murs et les planchers ou aux endroits où on a observé des rongeurs. Pour éliminer les souris communes seulement. Recharger uniquement avec des blocs d'appâts vendus avec ce point d'appât. Point d'appât rechargeable pour souris Tomcat® doit être utilisé à l'intérieur et autour des bâtiments en respectant toutes les restrictions d'utilisation et autres exigences indiquées sur l'étiquette. Ne pas placer ce point d'appât ou les blocs d'appât entreposés dans des sites où il existe une possibilité de contamination d'aliments ou de surfaces (or: de contaminer les aliments ou les surfaces) venant en contact direct avec des aliments. GARDER LES BLOCS D'APPÂT ENTREPOSÉS HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

DIRECTIVES D'APPLICATION : En portant des gants, placer un bloc d'appât dans le point d'appât. Placer les points d'appât au point d'activité le plus élevé près du terrier, le long d'un mur ou dans des coins où on a observé des souris ou leurs signes d'activité. Il peut être nécessaire d'installer deux points d'appât aux endroits où l'activité des souris est plus élevée. S'il est nécessaire d'utiliser d'autres unités, placer les points d'appât à des intervalles variant entre 2,5 et 3,5 mètres. Maintenir un

approvisionnement ininterrompu d'appâts pendant au moins 15 jours ou jusqu'à ce tout signe d'activité des souris ait cessé.

[Graphical Instructions :

CHARGEMENT DE L'APPÂT DANS LE POINT D'APPÂT

1) RETIRER LA CARTOUCHE D'APPÂT DU FOND DU POINT D'APPÂT

(IMAGE) Pousser la languette vers le haut.

(IMAGE) Serrer les pinces de la cartouche et la retirer.

2) CHARGEMENT DE L'APPÂT

(IMAGE) Placer l'appât dans la cartouche.

(IMAGE) Replacer la cartouche en la poussant dans le point d'appât jusqu'à ce qu'elle "clique" en place.]

En portant des gants, ramasser et jeter les appâts non consommés et les rongeurs morts exposés conformément aux exigences locales et/ou d'après les instructions fournis dans la présente étiquette. Pour prévenir la réinfestation, éliminer autant que possible les sources d'approvisionnement en nourriture et en eau de même que les abris. Si une nouvelle infestation se produit, répéter le traitement. En présence d'une source continuelle d'infestation, établir des points d'appât permanents et les réapprovisionner au besoin.

ÉLIMINATION :

Ne pas réutiliser ou recharger ce contenant sauf de la façon décrite dans les DIRECTIVES D'UTILISATION. Envelopper les points d'appât inutilisés ou détériorés et les jeter dans les ordures ménagères. NE PAS utiliser les points d'appât détériorés.

ÉLIMINATION DES RONGEURS : Jeter les rongeurs morts dans les ordures ou les enfouir.

ENTREPOSAGE :

Entreposer dans un endroit frais et sec à l'écart d'autres produits chimiques et des aliments destinés à une consommation humaine ou animale. En dehors des périodes d'utilisation, entreposer le produit dans son contenant d'origine, en un lieu sûr et inaccessible aux enfants et aux animaux non visés.

Questions, remarques ou renseignement médicale

Composer le 1-877-332-0755 ou consulter notre site Web à l'adresse
www.tomcat.ca

® utilisé en vertu de la licence accordée par Scotts Canada Ltée

© 2016 The Scotts Company LLC. Droits mondiaux réservés.

BAIT STATION LABEL

**TOMCAT®
POINT D'APPÂT RECHARGEABLE POUR SOURIS**

DOMESTIQUE

Point d'appât à l'épreuve des enfants et des chiens.
Utilisation à l'intérieur et à l'extérieur.

NO. D'HOMOL. : 31500 L.P.A.

PRINCIPE ACTIF :
Diphacinone.....0,005 %

Contient du sorbate de potassium à raison de 1,00 % et du saccharin de sodium à raison de 0,01 % à titre d'agents de conservation.
Avertissement, contient les allergènes blé, soja et cacahuètes.

1 bloc d'appât de 28 g

AVERTISSEMENT



POISON

**NE PAS LAISSER LES ENFANTS OU LES ANIMAUX DOMESTIQUES TOUCHER AU
POINT D'APPÂT.**

Scotts Canada Ltée
2000 Argentia Road
Plaza 2, Suite 300
Mississauga, Ontario
L5N 1V8

1-877-332-0755

Fabriqué et imprimé aux É.-U.

**MISE EN GARDE : Consulter l'emballage extérieur pour obtenir des
DIRECTIVES D'UTILISATION, LES PREMIERS SOINS et DES MISES EN GARDES
supplémentaires.**

MODÈLE NUMÉRO : [MR1/MR1b/MR1c]

ÉNONCÉS DE MARKETING OPTIONNELS :

Tue les souris communes
Point d'appât
Réutilisable/rechargeable
Point d'appât rechargeable pour souris communes
Point d'appât rechargeable
Un portique permet l'entrée de deux côtés
Poison pour souris
Inclut xx g de recharges d'appât (blocs)
Contient xx - 28 g de blocs (appât)
Recharges d'appât X
X - recharges de 28 g
Point d'appât pour souris communes
Avec de la diphacinone
Point de distribution de nourriture
Point de distribution de nourriture pour souris communes
Fabriqué aux Etats-Unis
Peut être utilisé à l'intérieur ou à l'extérieur
À l'épreuve des enfants
Point à l'épreuve des enfants
Le point est à l'épreuve des enfants et des chiens
À l'épreuve des chiens
À l'épreuve des enfants et des chiens
À l'épreuve des enfants, des chiens et des intempéries
À l'épreuve des intempéries
Utilisation à l'intérieur et à l'extérieur
Pour une utilisation à l'intérieur et à l'extérieur
Intérieur et extérieur
Utilisation intérieure et extérieure
Conception durable à l'épreuve des enfants et des chiens
Testé auprès des enfants
Testé auprès des chiens
Testé auprès des enfants et des chiens
Point testé auprès des enfants et des chiens
À l'épreuve des enfants et des chiens
Point à l'épreuve des enfants et des chiens
À l'épreuve des enfants et des chiens
Peut être utilisé sur un plan horizontal ou vertical
Couvercle transparent
Couvercle transparent facilitant la surveillance des appâts
Couvercle transparent
Couvercle transparent facilitant la surveillance
Couvercle transparent facilitant le suivi des appâts
Nul besoin de toucher l'appât lors de la mise en place du point d'appât

GRAPHIQUES OPTIONNELS :

[(IMAGE) KID & DOG RESISTANT STATION]

[PEUT ÊTRE UTILISÉ DANS PLUSIER ENDROITS
[(IMAGE) DERRIÈRE LES APPARIELS MÉNAGERS
(IMAGE) DANS LES GRENIERS
(IMAGE) À L'INTÉRIEUR DES ARMOIRES
(IMAGE) GARAGES
(IMAGE) SOUS-SOLS
(IMAGE) À L'EXTÉRIEUR DU DOMICILE - Appliquer conformément aux
RESTRICTIONS D'UTILISATION indiquées dans la section de la présente
étiquette traitant du MODE D'EMPLOI.]

[(IMAGE) CHARGER UN BLOC DANS LE POINT D'APPÂT RECHARGEABLE.
L'appât doit toujours être utilisé dans ce point d'appât.]

[(IMAGE) CHARGER UN BLOC DANS LE POINT D'APPÂT RECHARGEABLE.
L'appât doit toujours être utilisé dans ce point d'appât.
Entreposer les autres blocs HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES
ANIMAUX.]

[CHARGEMENT DE L'APPÂT DANS LE POINT D'APPÂT

1) RETIRER LA CARTOUCHE D'APPÂT DU FOND DU POINT D'APPÂT

(IMAGE) Avec la main gauche, pousser la languette vers le haut.

(IMAGE) En tenant la languette, serrer les pinces de la cartouche et
la retirer.

2) CHARGEMENT DE L'APPÂT

(IMAGE) Placer l'appât dans la cartouche.

(IMAGE) Replacer la cartouche en la poussant dans le point d'appât
jusqu'à ce qu'elle "clique" en place.]

[PEUT ÊTRE UTILISÉ DANS PLUSIER ENDROITS

[(IMAGE) DERRIÈRE LES APPARIELS MÉNAGERS

(IMAGE) DANS LES GRENIERS

(IMAGE) À L'INTÉRIEUR DES ARMOIRES

(IMAGE) GARAGES

(IMAGE) SOUS-SOLS

(IMAGE) À L'EXTÉRIEUR DU DOMICILE]